

UNIVERSIDADE FEDERAL DE SÃO PAULO – DEPARTAMENTO DE LETRAS
CONSELHO DO DEPARTAMENTO DE LETRAS

A T A

ATA DA REUNIÃO ORDINÁRIA DO CONSELHO DO DEPARTAMENTO DE LETRAS

No dia 28 de Setembro do ano de Dois Mil e Onze, com início às nove horas e quarenta e cinco minutos e término às treze horas e trinta minutos, realizou-se a reunião supracitada, que contou com a presença dos seguintes professores: Prof. Markus Lasch (Teoria Literária/ Chefe de Departamento), Prof. Paulo Ramos (Língua Portuguesa/ Vice-Chefe de Departamento), Prof. Guilherme Ignácio da Silva (Francês/Coordenador), Profa. Terezinha Sprenger (Inglês/Vice-Coordenadora), Profa. Ana Luiza Ramazzina (Francês), Prof. André Barros (Literatura Brasileira), Profa. Bianca Morganti (Est. Clássicos), Prof. Carlos Renato Lopes (Inglês), Profa. Daniela Akie Hirakawa (Francês), Prof. Eduíno Orione (Lit. Portuguesa), Profa. Francine Weiss (Lit. Brasileira), Profa. Graciela Foglia (Espanhol), Profa. Josiane Martinez (Est. Clássicos), Profa. Lavínia Silveiras (Inglês), Profa. Leila de Aguiar (Francês), Profa. Lígia Ferreira (Francês), Profa. Lucia Sano (Est. Clássicos), Profa. Marcia Mendonça (Língua Portuguesa), Profa. Maria Lucia Mendes (Francês), Profa. Neide Elias, Profa. Raquel Madanelo (Lit. Portuguesa), Profa. Renata Philippov (Inglês), Profa. Rosângela Dantas (Espanhol), Profa. Sílvia Etel (Espanhol) e a Profa. Sueli Fidalgo (Inglês). Como representantes discentes, estiveram presentes Thaysa Audujas e José Carlos Soares. Como representante técnico administrativo esteve presente o servidor Diego Martin Casado. Justificaram ausência os Professores: Iara Farias, Ivan Martin, Janderson Lemos, Marcello Rosa, Mirhiane Mendes e Paloma Vidal, bem como a técnica administrativa Vilma Gama. Também estiveram ausentes os Professores: Álvaro Caretta, Fernanda Cruz, Maria do Socorro Fernandes e Sandro Silva.

A reunião foi pautaada pelos seguintes assuntos:

- 1) **Aprovação da última ata do Conselho**
- 2) **Informes**
- 3) **Pauta de trabalho dos representantes da categoria Professores Adjuntos na Congregação**
- 4) **Distribuição salas docentes**
- 5) **Problemas de registros na ProEx**
- 6) **Pós-graduação: estrutura do futuro programa, linhas de Pesquisas e Próximos Passos.**

1- **Aprovação da última Ata do Conselho:** a ata, referente à reunião realizada em 31 de agosto de 2011, foi aprovada por unanimidade.

2- **Informes**

- **Regimento Geral:** Foi informada a aprovação do Regimento Geral da UNIFESP. O novo Regimento está publicado no site da Reitoria. A aprovação do regimento geral demanda algumas alterações de regimentos internos como, por exemplo, o regimento do curso de graduação.

- **Comissões da EFLCH:** O Prof. Markus Lasch informou que concorrerão às vagas nas Comissões de Capacitação e Estudos de Vagas (relacionadas aos Técnicos-Administrativos), respectivamente, as Professoras Sueli Fidalgo e Mirhiane Mendes.

- **Congregação:** O Prof. Markus Lasch informou sobre evento de Humanidades proposto pelo Prof. Glaydson (Vice-Diretor do campus), previsto para ocorrer no início do próximo semestre. O Professor informou também que é necessário indicar um docente do Departamento de Letras para organização do evento, cuja primeira reunião acontecerá amanhã (quinta-feira, dia vinte e nove de setembro). A Profa. Maria Lúcia Mendes se prontificou a integrar a Comissão Organizadora deste evento, com a ressalva de que leciona justamente na data da primeira reunião organizativa. Ficou decidido que será indicado um suplente para esta primeira reunião. A Profa. Lígia Ferreira ponderou sobre primeiro conhecer melhor a proposta da direção para o evento, e posteriormente elaborar as proposições do Departamento.

UNIVERSIDADE FEDERAL DE SÃO PAULO – DEPARTAMENTO DE LETRAS
CONSELHO DO DEPARTAMENTO DE LETRAS

A T A

- Chefia de Departamento- Recurso do Processo Seletivo para docente na área

de “Literatura e Ensino”: O Prof. Markus Lasch informou que foi interposto recurso por um dos candidatos do processo seletivo para docentes na área de “Literatura e Ensino”. Informou ainda que, por mensagem enviada pela direção em 26 de setembro, o Departamento de Letras soube que, caso os fatos alegados pelo candidato procedessem, o recurso seria acatado pela Procuradoria da Universidade. O candidato entrou com recurso para o processo seletivo porque constava no respectivo edital a possibilidade de consulta a materiais durante a prova, mas não as restrições adotadas pela banca (consulta apenas a materiais públicos e durante a primeira hora da prova). O Prof. Markus Lasch informou que os trabalhos para contratação de docente na área de “Literatura e Ensino” terão que ser reabertos. O Prof. Markus Lasch apresentou ao Colegiado um ofício, destinado à Pró-Reitoria de Administração, detalhando a falta de apoio da instituição ao Departamento, no que se refere a jurisprudência, somado ao fato que os procedimentos da banca do concurso foram executados de acordo com orientações da Sra. Glaucia, Diretora do Departamento de Recursos Humanos. O ofício também destaca que o processo de recurso não foi julgado no prazo estabelecido pelo edital. O Prof. Eduíno Orione ponderou sobre animosidades que poderiam ser geradas a partir da entrega do documento apresentado pelo Prof. Markus Lasch. Seguiu-se debate acerca do assunto. A Profa. Renata Philippov comentou sobre o edital para Professores da área de “Língua Inglesa”. Os professores solicitaram que não constasse no edital a possibilidade de consulta de materiais durante a prova, porém o RH elaborou o edital constando que seria permitida a consulta. O Prof. Paulo Ramos agradeceu a Profa. Lígia Ferreira, pois foi a Professora (que é membro do CA) quem comunicou o Departamento sobre o problema ocorrido no processo seletivo. O Prof. Paulo Ramos também explicou que o Departamento de Recursos Humanos havia informado que a situação poderia ser regularizada através da elaboração de um termo de ciência, para assinatura dos candidatos no momento da prova. O Prof. Markus Lasch ponderou sobre o fato do DRH não ter consultado a procuradoria para orientar o processo seletivo. A Profa. Graciela Foglia se manifestou a favor do envio do ofício elaborado pelo Prof. Markus Lasch, e sugeriu que o fato fosse levado também a Congregação. Ficou decidido que o ofício será remetido, e que o caso será levado à Congregação do campus.

- Coordenação de Graduação: andamento dos trabalhos da Comissão de Curso:

O Prof. Guilherme Ignácio informou que o Processo de Transferência Interna 2011 teve 41 pedidos, sendo a maior parte deles solicitações de mudança de habilitação. O Professor também informou que o Regimento do Curso será submetido à avaliação do Conselho de Graduação. O Prof. Guilherme Ignácio explicou que será a partir do Regimento que serão elaborados o manual do aluno, as regras para transferência externa e a regulamentação das atividades complementares. O Prof. Markus Lasch explicou também que a visita do MEC para reconhecimento do curso de graduação foi encaminhada, pois a instituição deve pedir esta visita entre o período que a primeira turma de alunos tiver atingido 50% e não ter ultrapassado 75% do tempo de conclusão do curso.

- Comissão de Licenciatura: informe de evento e andamento geral dos

trabalhos: A Profa. Terezinha Sprenger informou sobre parceria que está sendo firmada com escolas públicas da região para realização do estágio curricular. A Professora informou que, neste sentido, foram colhidas experiências de outros Departamentos. O Departamento de História enviou seu projeto e uma relação de escolas para contato. A Profa. Terezinha Sprenger também informou que está sendo organizado um evento previsto para o dia 22/10/2011, com o nome “Escola, Universidade e Parcerias”. O evento buscará trazer professores da rede municipal e estadual da região do campus para debater o projeto de estágio do curso de Letras, e conversar sobre a Licenciatura. A Profa. Sueli Fidalgo explicou que o aluno poderá

UNIVERSIDADE FEDERAL DE SÃO PAULO – DEPARTAMENTO DE LETRAS
CONSELHO DO DEPARTAMENTO DE LETRAS

A T A

108 fazer o estágio na escola que desejar, porém serão indicadas as escolas que fizerem
109 parte do projeto.

110 - **Balanco “Jornada Fantástica”**: A Profa. Maria Lúcia Mendes ressaltou que o
111 evento foi bastante positivo. Estavam presentes cerca de 220 alunos. A Professora
112 agradeceu os colegas, que dispensaram seus alunos para participarem do evento,
113 garantindo o sucesso deste.

114 - **Informe concurso (Profa. Márcia Mendonça)**: a Profa. Márcia Mendonça informou
115 que prestou processo seletivo para UNICAMP e foi aprovada, sendo que sua posse
116 na instituição está prevista para o mês de dezembro. A Profa. Márcia Mendonça
117 informou que continuará seus trabalhos nas comissões em que participa, mas colocou
118 suas funções em comissões e câmaras à disposição caso haja interesse do
119 Departamento. O Colegiado a parabenizou pela aprovação no concurso e lhe desejou
120 boa sorte.

121 - **Discentes- Semana de Letras**: a aluna Thaysa Audujas informou que a direção do
122 campus autorizou através de ofício os veículos necessários à vinda de palestrantes
123 para a Semana de Letras. A discente também informou que foram autorizadas
124 impressões, mas em número menor que o solicitado. O cronograma do evento não
125 sofreu alterações, faltando apenas os títulos de palestras e mini-cursos.

126
127 **3) Pauta de trabalho dos representantes da categoria Professores Adjuntos na**
128 **Congregação**: A Profa. Graciela Foglia apresentou a pauta que pretende propor aos
129 docentes representantes dos Professores Adjuntos para que seja levada à
130 Congregação. A Professora apresentou os seguintes pontos: solicitar informações
131 detalhadas sobre a construção do novo prédio; solicitar a pauta dos alunos, para que
132 esta seja levada a conhecimento da Congregação; pedir informações sobre as ações
133 de transporte e moradia estudantil; convidar os professores de história e pedagogia
134 para fornecerem maiores informações sobre a intenção de implantação de novos
135 cursos; solicitar esclarecimento aos Professores do Departamento de História sobre a
136 Câmara de Licenciatura e Graduação; solicitar apresentação do perfil dos alunos
137 (socioeconômico, onde moram, etc.) e; elaborar um informe sobre o primeiro semestre
138 de funcionamento da Congregação. Os temas foram debatidos pelo colegiado e, não
139 havendo consenso sobre vários dos assuntos, foi sugerido à Professora que discutisse
140 os pontos com os demais representantes, incluindo os dos outros departamentos.

141
142 **4) Distribuição de salas docentes**: O Prof. Markus Lasch apresentou a proposta de
143 distribuição dos docentes entre as três salas destinadas ao departamento. Não foi feita
144 nenhuma objeção no que se refere à distribuição, que já havia sido divulgada pela
145 circular 05/2011 da chefia. O Prof. Markus Lasch também informou que serão
146 necessárias cópias das chaves das duas novas salas destinadas ao departamento. A
147 Profa. Bianca Morganti se prontificou a ser responsável pelas cópias da chave da sala
148 dois e o Prof. Carlos Renato Lopes ficou responsável pelas cópias da chave da sala
149 oito.

150
151 **5) Problemas de registros na ProEx**: A Profa. Renata Philippov informou que o
152 sistema para registros da Pró-Reitoria de Extensão mudou recentemente. O sistema
153 não contempla as necessidades do Departamento (sobretudo no que se refere aos
154 campos de preenchimento de eventos e atividades de extensão, por não se
155 adequarem a área de humanidades. A Professora disse que, em conversa com a Pró-
156 Reitoria de Extensão, foi informada que o sistema ainda não contempla o
157 Departamento de Letras porque este (o departamento) ainda não existiria oficialmente.
158 A Profa. Ligia Ferreira relatou problemas que teve para registrar dados de um evento
159 já realizado (Diálogos Literários). O Prof. Paulo Ramos informou que a Comissão de
160 Extensão está realizando trabalhos neste sentido e irá submeter o resultado dos
161 trabalhos e encaminhamentos ao Colegiado na reunião do mês de outubro ou

UNIVERSIDADE FEDERAL DE SÃO PAULO – DEPARTAMENTO DE LETRAS
CONSELHO DO DEPARTAMENTO DE LETRAS

A T A

162 novembro deste ano. A Profa. Francine Weiss informou que o Prof. Odair
163 (Coordenador da Câmara de Extensão) é quem vem assinando os projetos. A
164 Professora também informou que, neste momento, a Câmara de Extensão do campus
165 funciona apenas como um órgão burocrático de pré-aprovação dos projetos, pois os
166 projetos ainda precisam de aprovação da Pró-Reitoria de Extensão. A Profa. Francine
167 Weiss explicou que pouco antes da finalização da minuta de regimento da Câmara de
168 Extensão do campus, a ProEx enviou uma proposta de regimento conflitante com a
169 que estava sendo desenvolvida pelos membros da Câmara de Extensão. O Prof.
170 Markus Lasch sugeriu que os representantes dos Professores Adjuntos levem o
171 problema dos registros na ProEx à Congregação e, como encaminhamento interno,
172 solicitou que a Comissão de Extensão faça os encaminhamentos necessários à
173 resolução do problema o mais brevemente possível. O Prof. Paulo Ramos informou
174 que, caso o relatório completo não fique pronto até a próxima reunião do colegiado, a
175 Comissão de extensão priorizará o problema dos campos de preenchimento que não
176 constam no sistema de registro de atividades de extensão, para solucionar o problema
177 com maior brevidade.

178
179 **6) Pós-Graduação- linhas de pesquisa:** O Prof. Markus Lasch iniciou a pauta falando
180 sobre a intenção da Pró-Reitoria de Pós-Graduação em “enxugar” os programas de
181 pós-graduação. Outro aspecto que teve de ser considerado na construção do projeto
182 foi o de desenvolver um projeto diferenciado, em relação a outras universidades
183 públicas do estado. Frente a isto, o projeto de pós-graduação desenvolvido pela área
184 tem a estrutura de um programa de mestrado com duas áreas de concentração, e
185 cada área de concentração possui duas linhas de pesquisa. As áreas de concentração
186 são: “Estudos de Linguagem” e “Estudos Literários”. As linhas de pesquisa da área de
187 “Estudos de Linguagem” são: “Gênero, Texto e Discurso” e “Linguagem, Ensino e
188 Aprendizagem”. As linhas de pesquisa para a área de “Estudos Literários” são:
189 “Questões de Representação: Poéticas e Recepções” e “Literatura e(m)
190 Transformação”. As duas linhas de pesquisa foram apresentadas, e os diferenciais do
191 projeto em relação aos programas de mestrado de outras universidades foram
192 ressaltados. Após debate, ficou decidido que, para a área de “Estudos de Linguagem”
193 o projeto poderá ser discutido por e-mail, pois durante a discussão não houve
194 discordância quanto a estrutura do projeto, mas apenas a formulação textual deste.
195 Para a área de concentração “Estudos Literários”, não houve consenso durante esta
196 reunião. O Prof. Markus Lasch informou que convocará uma reunião extraordinária
197 para discutir esta área de concentração. Ao final da reunião, o Prof. Markus Lasch
198 encaminhou a votação com relação a estrutura do programa de mestrado (com duas
199 áreas de concentração, contendo duas linhas de pesquisa cada). Esta estrutura para o
200 programa de Mestrado em Letras foi aprovada pelo colegiado com unanimidade.
201

202 Eu, Diego Martin Casado, Técnico em Assuntos Educacionais, lavrei a presente ata, no
203 dia 28 de setembro de 2011.